



# 1

2006年業務執行概況

A better  
world,  
a brighter  
future

## 金融業務

本會金融業務重點旨在協助友好開發中國家經濟發展，透過投資、融資或提供信用保證等方法，積極與合作國家或與雙邊、多邊國際組織合作，以促進合作國家經濟持續成長。

2006年工作重點除執行董監事會議核定的年度核心工作計畫之外，亦配合我國經貿外交政策，續推動數項經濟基礎建設計畫及辦理我國民間業者赴有邦交國家信用保證業務，期望藉此配套措施達成雙贏。此外，本會更與國際機構密切合作，針對國際關切的經濟開發議題以及合作國家的需求，切適地規劃投資、融資計畫並舉辦各項研討會，希冀憑藉資訊交流以及資金挹注等方式，雙管齊下，達成計畫執行綜效。

2006年本會推動之投資及融資計畫共計10

件，包括與行政院開發基金合作之「加強對中南美洲投資合資資金」，預計融資總額為4,000萬美元；投資金額約為4,900萬美元。截至2006年12月31日止，本會已簽約（含各項小農貸款計畫）之投資及融資計畫總計80件，含公共工程、農業部門、社會部門（包括環境、教育）、私部門（包括工業區開發、微中小企業貸款），以及緊急救助等類。其中融資核貸金額約為4億4,599萬美元。融資案件中已撥款達4億593萬美元（占核貸金額之91%），已回收2億896萬美元（占核貸金額之47%）。已簽約（包括終止計畫）案件中對各地區進行合作計畫金額比重以中南美洲暨加勒比海地區為最大，達51%；亞太地區次之，達28%；非洲為13%，歐洲則為8%。

### 2006年推動之投資及融資計畫

#### 完成簽約計畫

計畫名稱	計畫類型	合作國家或組織	計畫金額
加強對中南美洲投資合資資金——至興紡織合資	投資/私部門	中南美洲國家	NT\$ 450,000,000
金融機構發展基金	投資/私部門	美洲開發銀行/多邊投資基金	US\$ 15,000,000
印度BTS股權投資基金	投資/私部門	亞洲開發銀行	US\$ 5,000,000
貿易促進計畫	投資/私部門	歐洲復興開發銀行	US\$ 5,000,000
中美洲微小中型企業轉融資計畫	融資/私部門	中美洲經濟整合銀行	US\$ 10,000,000
總計			US\$ 49,062,500

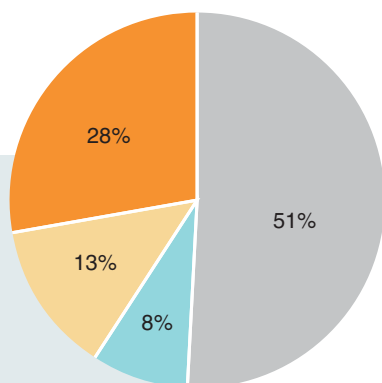
#### 經董監事會核准尚未簽約

計畫名稱	計畫類型	合作國家或組織	計畫金額
馬雅世界觀光計畫——Rio Amarillo機場興建	融資/公共工程	宏都拉斯政府	US\$ 5,000,000
社會轉型特別資金——社會基礎建設計畫第二階段	融資/公共工程	中美洲經濟整合銀行	US\$ 10,000,000
巴拿馬技職教育計畫	融資/社會部門	巴拿馬政府	US\$ 12,000,000
蒙古Xac銀行貸款計畫	融資/私部門	蒙古Xac銀行	US\$ 3,000,000
總計			US\$ 30,000,000
加強對中南美洲投資合資資金（註）	投資/私部門	中南美洲國家	NT\$ 2,050,000,000

註：本會董事會於2005年11月同意本會依據行政院核定之「加強對中南美洲投資合資基金管理要點」規定，匡列新台幣25億元與行政院開發基金成立合資資金，直接參與開發基金審核通過之合資資金投資案件。美金數以美金對台幣匯率32估計。目前已承諾一項合資案件。

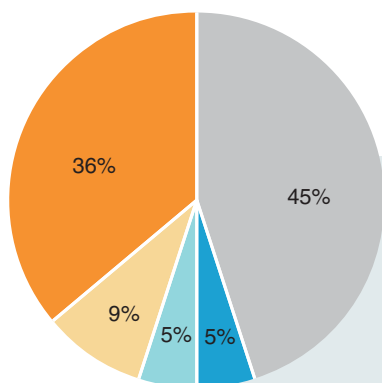
歷年融資計畫區域分配

■ 中南美洲暨  
加勒比海地區  
■ 亞太地區  
■ 非洲地區  
■ 歐洲地區



歷年融資計畫部門分配

■ 私部門  
■ 公共工程  
■ 社會部門  
■ 農業部門  
■ 緊急救助



## 技術合作業務

本會技術合作業務包括接受外交部及其他部會委託辦理之駐外技術團及專案委辦計畫、外交替代役業務，及以本會自有資金辦理之技術協助計畫（含括產業輔導、功能提升及專案研究等三類別）、海外服務工作團與行動醫療團等業務。

### 一、接受外交部及其他部會委託辦理計畫

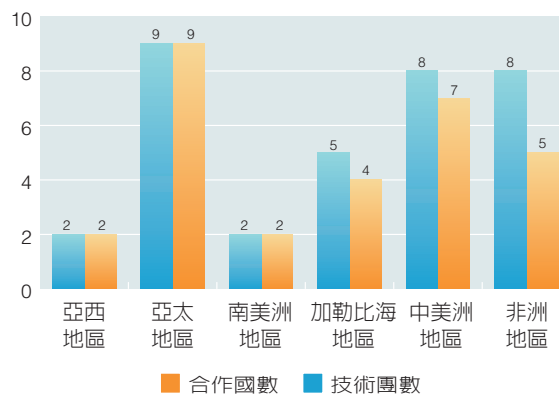
#### （一）駐外技術團及相關專案委辦計畫

2006年本會接受外交部委託辦理駐外技術團、醫療團及專案計畫等業務經費計約新台幣13億2,591萬元。迄至2006年12月底止，本會於非洲、中南美洲、加勒比海、亞太及亞西等地區計29個國家派駐技術團、醫療團、工業服務團及投資貿易團等計34團（不包括於8月中止之駐查德技術團及醫療團），實派技術人員238人，執行84項合作計畫。

除由政府編列經費外，駐外技術團亦積極與國際專業機構（如美洲農業合作組織、哥倫比

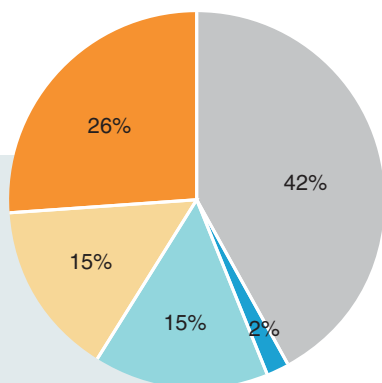
亞熱帶農業研究中心）、雙邊援助機構之海外執行單位（如西班牙國際合作署駐宏都拉斯執行單位）及國際非政府組織（如Food For The Poor及世界展望會）等合作，藉由駐外人員之技術專長，結合國際機構資金，於非洲及中美洲地區推動多項品種改良、畜牧、水產養殖等計畫，除發揮槓桿效應外，在國際宣傳方面亦達一定效果。

駐外技術團與合作國家分布區域統計



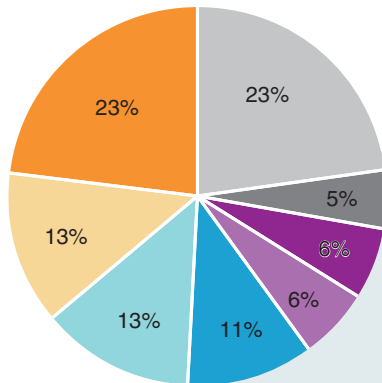
駐外技術團及專案委辦經費區域分布比例

■ 非洲地區  
■ 中南美洲地區  
■ 亞太地區  
■ 加勒比海地區  
■ 亞西地區



駐外技術團及專案委辦計畫類型比例

■ 農藝  
■ 園藝  
■ 水產養殖  
■ 資訊/職訓  
■ 畜牧  
■ 醫療  
■ 其他  
■ 食品加工



駐外技術團及專案委辦計畫執行成果一覽表

計畫類型	推廣面積 (公頃)	訓練人數 (人)	產值 (美元)
農藝	15,427	32,491	19,173,964
園藝	3,088	10,336	15,735,870
水產養殖	456	2,730	3,752,896
畜牧	—	2,558	1,491,511
食品加工	—	876	30,424,392
資訊/職訓	—	6,325	—
醫療	—	157	—
其他	15	1,094	996,000
總計	18,986	56,567	71,574,633

## (二) 外交替代役

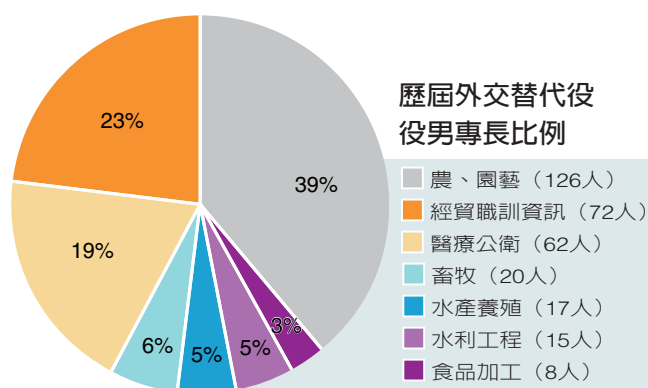
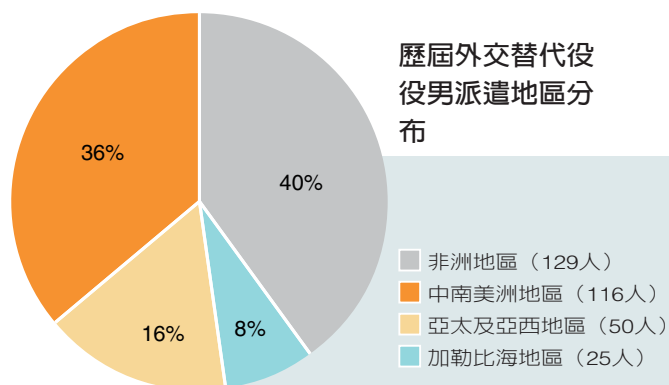
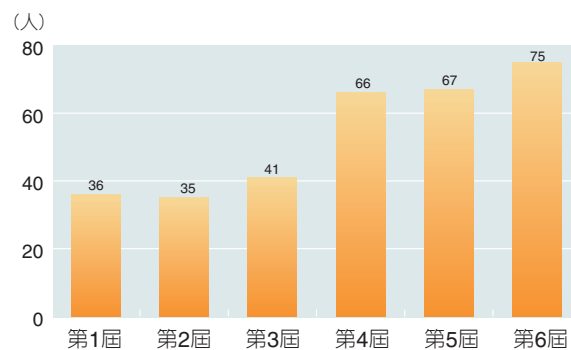
外交替代役業務係由外交部委託本會辦理，本會負責培訓及管理。替代役男除協助處理駐外技術團及醫療團的一般行政事務外，並依照個人所具備之專長，協助駐團推動農漁牧推廣、經貿發展、企業輔導、醫療服務、資訊推廣與教育等項計畫。

第4屆（2004年度）役男66名已於2005年12月至2006年2月間陸續返國退役，第5屆（2005年度）計錄取67名外交替代役男，渠等於接受9週語言與專業訓練後，於2006年1月上旬起分別派赴24個國家服勤。第6屆（2006年度）共計甄選75名役男（包含農技專長19名、水產養殖專長6名、畜牧專長4名、水利專長3名、食品加工專長3名、經貿職訓及資訊專長23名，以及醫療公衛專長17名），並於2006年底完成專業訓練，預定於2007年1月初派往各駐外技術團服勤。

## (三) APEC數位機會中心計畫（APEC Digital Opportunity Center, ADOC）

2006年本會接受經濟部國際貿易局委託執行ADOC計畫，期協助APEC會員體縮減數位落差、創造數位機會，以及促進會員體間的資訊經濟活動。

歷屆外交替代役役男人數



在提升ADOC計畫合作會員體資訊科技運用能力部分，本年度於越南、菲律賓、印尼、巴布亞紐幾內亞、秘魯及智利等6個合作會員體設置網際網路及資源中心計14所，於各中心接受教育訓練之總人數超過15,000人次。此外，本年度計邀請60名會員體專業人士及114名資深官員來台參加ADOC年會、精英領袖研習營、e化創業經驗分享、種子師資培訓等活動，另派遣專



家前往6個合作會員體輔導各國e化商務顧問人員，共舉辦12場次專業講習。

在促進各合作會員體間資訊交流與商務媒合方面，除於國內舉辦1場數位商機交流座談會之外，另邀請24家我國資訊廠商前往越南、菲律賓及印尼等3國舉辦推廣活動（ICT Road Show），計促成236項商業合作協議，此外，亦藉由成立「ADOC資通訊國際商務聯盟」，促成國內知名企業參與發展援助事務，同時協助我國資訊業者拓展外銷市場。

2006年本會積極參與APEC電信工作小組會議（TEL），並成功爭取在10月於紐西蘭奧克蘭市舉行的TEL34會議期間舉辦「無線機會中心研討會」，於APEC工作小組會議中展現我國協助國際社會縮減數位落差之成果。

## 二、以本會自有資金辦理之計畫

### （一）技術協助

本會技術協助業務主要包括產業輔導（含輔導團與顧問諮詢）、功能提升、專案研究等項業務。

2006年本會共推動16項技術協助計畫，包括4項產業輔導計畫、10項功能提升計畫及2項專案研究。就計畫類別而言，則包含資訊科技、中小企業發展、農業技術輔導及醫療衛生等項。

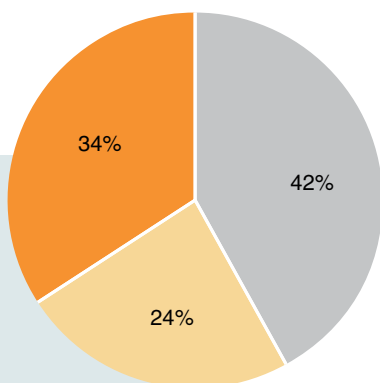
在資訊科技方面，為配合政府「挑戰2008」縮減國際數位落差政策，本會於中美洲及非洲推動科技合作計畫，針對農業資訊、教育、公務體系及數位機會發展等層面進行合作；另在亞太地區推廣資訊教育，協助六友邦國家人民提升資訊運用能力。

技術協助計畫一覽表

地區	國家	計畫名稱	計畫類型
中南美洲地區	巴拿馬	農業資訊提升計畫	功能提升
	薩爾瓦多	資訊教育提升計畫	功能提升
	貝里斯	公務體系資訊系統提升計畫	功能提升
	南美洲地區	MIT全球創業研討會（與美洲國家組織美洲青年創業基金合作）	產業輔導
	中南美洲地區	美洲青年科技創新競賽（與美洲國家組織美洲青年創業基金合作）	產業輔導
非洲地區	馬拉威	小型玉米碾粉廠技術協助計畫	產業輔導
	甘比亞	縮短數位落差技術協助計畫	產業輔導
	布吉納法索	縮短數位落差技術協助計畫	專案研究
亞太地區	蒙古	水資源利用及開鑿水井可行性研究	專案研究
	帛琉	資訊教育提升計畫	功能提升
	索羅門群島	資訊教育提升計畫	功能提升
	馬紹爾群島	資訊教育提升計畫	功能提升
	諾魯	資訊教育提升計畫	功能提升
	吉里巴斯	資訊教育提升計畫	功能提升
	吐瓦魯	資訊教育提升計畫	功能提升
中南美洲、亞太及非洲地區		友好國家醫事人員訓練計畫	功能提升

技術協助計畫經費區域分配比例

■ 中南美洲地區  
■ 亞太地區  
■ 非洲地區

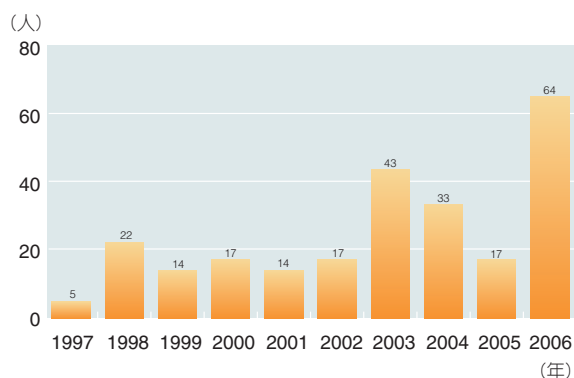


在中小企業方面則與美洲國家組織美洲青年創業基金（YABT, OAS）合作舉辦研討會及競賽，鼓勵美洲地區青年創業及發展創新、研發能力，並推動InfoBiz計畫提供創業資訊平台。在衛生醫療部分則配合本年度成立之「國際衛生醫療合作策略聯盟」邀請14個友邦及友好國家計20位醫事人員來台接受專科訓練，以提升該些國家之醫療服務品質。

(二) 海外服務工作團 (海外志工)

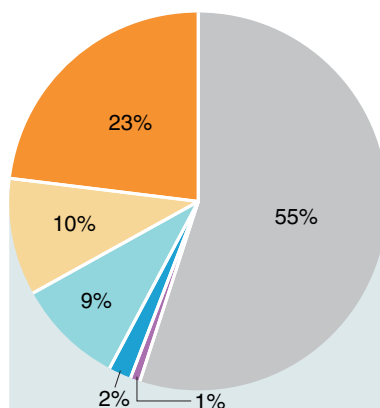
本會「海外服務工作團」依照服務時間及性質分為長期志工及短期志工兩類。自1996年底派遣第1批志工赴史瓦濟蘭服務以來，至今已派遣181名長期志工前往24個友邦或友好開發中國家從事海外服務工作，其中任期為2年之志工計157名，任期為1年之志工計24名（均係於2006年派任）。2006年計有24名志工於巴拿馬、哥斯大黎加、尼加拉瓜、宏都拉斯、聖文森、厄瓜多、泰國、馬紹爾群島、印度、吉里巴斯及布吉納法索等11國服務。

歷年志工派遣人數統計



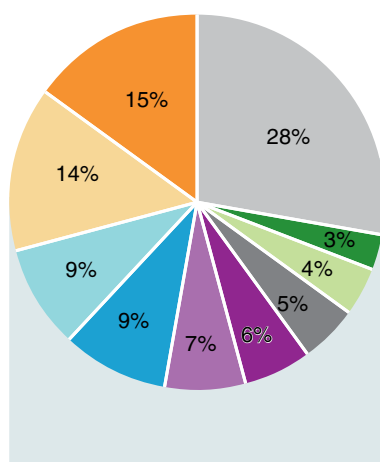
歷年志工派遣地區分布

■ 中美洲地區 (134人)  
■ 亞太地區 (57人)  
■ 加勒比海地區 (25人)  
■ 非洲地區 (22人)  
■ 北美洲地區 (5人)  
■ 中亞及歐洲地區 (3人)



歷年志工服務項目類別比例

■ 電腦資訊 (72人)  
■ 華文教學 (37人)  
■ 醫護 (34人)  
■ 農業輔導 (22人)  
■ 一般教學 (21人)  
■ 技職教學 (17人)  
■ 行政業務 (15人)  
■ 其他 (12人)  
■ 中小企業輔導 (9人)  
■ 文化及手工藝教學 (7人)



為使本會志工派遣業務更具機動性並提高運作效益，本會自2003年開始針對急難救助或特殊性質之計畫與目的派遣短期志工赴海外服務。短期志工的服務時間以1至3個月期為主，原則上不超過一年。截至2006年底止，本會共計派遣65名短期志工，從事電腦硬體建置維護、一般教學（華文、體育、圖書管理、烹飪等）、農工業輔導（農業技術、食品加工、傢俱設計）、公共衛生、翻譯，以及歷史年鑑資料整理等服務項目。2006年間計派遣40名短期志工分赴哥斯大黎加、尼加拉瓜、巴拿馬、貝里斯、宏都拉斯、多明尼加、馬紹爾群島、吉里巴斯、帛琉、吐瓦魯、印尼、泰國、菲律賓、烏茲別克及捷克等15國服務。

(三) 行動醫療團

本會於2006年2月14日與國內醫療專業機構合作成立「國際衛生醫療策略聯盟」，共同推動

醫療援助計畫。秉持「醫療無國界」的信念，本會結合國內專業醫事人力，並獲外交部挹注經費，於2006年總計派遣16個行動醫療團前往非洲、中美洲及南太平洋地區共12個友邦及友好國家進行巡迴診療、臨床教學示範，以及資訊與技術交流。合作成員包括彰化基督教醫院、台北市立萬芳醫院、高雄醫學大學附設中和紀念醫院及花蓮玉里榮民醫院等14家醫療院所，受惠人數達三萬五千餘人。

## 國際人力發展業務

本會國際人力資源發展業務旨在協助友邦及友好發展中國家，培育並開發其基礎產業及經濟、社會發展所需之人力資源，包括：

### 一、專業研習班

2006年1至12月底共開辦13班次研習班，計有來自63國共310名政府官員來台參訓。

### 二、獎學金計畫

為協助合作國家因應日益提升的高等人才需

求，並藉由提供專業人士長期在台進修機會，深耕國際間友我力量，本會於1998年創設「外籍學生碩博士班獎學金計畫」，全額贊助國立屏東科技大學籌設開辦農業碩士學程，所有課程均以英語講授，首開國內之先例，自此本會陸續與國內大學院校合作開設不同專業領域之學程，並自2001年起增設博士班學程，以延伸學員之研究深度，另自2006年起擴增大學部學程，招收中美洲學子來台研修。

截至2006年底止本會已於10所大學設置18項大學部及碩、博士學程，並於2003年聯合各校成立「國際合作策略聯盟」，期連結國內教育與民間資源，共同參與國際合作事務。本計畫執行迄今業有225名學員來台攻讀大學及碩、博士學程，2006年計有126學員在台進修。

除高等教育外，本會亦提供東加勒比友邦與蒙古等國家初級及中等學校學生獎助學金。

### 三、其他教育計畫

為提升人力資源培訓業務品質並擴大執行範疇，本會與國際性多邊及雙邊機構或專業教

2006年行動醫療團執行成果一覽表

派遣國家數及團次	計12國16次 非洲地區：史瓦濟蘭 中美洲地區：瓜地馬拉（2）、巴拿馬、宏都拉斯 南太平洋地區：馬紹爾群島（2）、巴布亞紐幾內亞（2）、斐濟、吉里巴斯、帛琉、索羅門群島（2）、吐瓦魯、諾魯
合作醫院數	14所（彰化基督教醫院、台北市立萬芳醫院、馬偕紀念醫院、陽明大學醫學院、台北榮民總醫院、高雄醫學大學附設中和紀念醫院、中山醫學大學附設醫院、彰化秀傳紀念醫院、台北醫學大學附設醫院、花蓮玉里榮民醫院、署立宜蘭醫院、高雄市立小港醫院、竹山秀傳醫院及財團法人彰濱秀傳紀念醫院）
累計派遣醫護人次	約150人次（平均每團10-12人）
累計實際診療日數	約120日
累計診療人次	約35,000人次
累計促成合作醫院與友邦國家簽立姐妹醫院數	6所

專業研習班一覽表

編號	班別	學員人數	國家數	辦理時間
1	「農業政策與農村發展」研習班	27	24	03/22-04/04
2	「中小企業發展經驗」研習班	29	26	04/12-04/25
3	「台灣經建發展」研習班	26	25	04/12-04/25
4	「GIS國土規劃應用」研習班	16	14	07/26-08/08
5	「當代婦女發展」研習班	24	22	09/13-09/26
6	「社區營造與觀光產業發展」研習班	26	23	10/04-10/17
7	「縮減數位落差」研習班	25	23	03/22-04/04
8	「WTO禽畜類防疫檢疫及藥物殘留檢測」研習班	26	22	07/04-07/21
9	「新聞媒體」研習班 (A)	29	25	06/28-07/11
10	「新聞媒體」研習班 (B)	24	20	06/28-07/11
11	「水產養殖」研習班	19	17	08/15-09/01
12	「食品加工技術」研習班	19	18	10/04-10/24
13	「WTO貿易便捷化」研習班	20	20	11/22-12/05
合計		63國	310人	

2006年在台研讀高等教育學程人數統計

校別	學程別	非洲地區	中南美洲地區	加勒比海地區	亞西地區	亞太地區	合計
屏東科技大學	熱帶農業研究學士學程	—	7	—	—	—	126
	熱帶農業研究碩士學程	6	5	—	—	2	
	熱帶農業研究博士學程	6	2	2	—	—	
政治大學	企管系大學部全英語學程	—	6	—	—	—	
	國際經營管理碩士學程	—	7	2	—	1	
	台灣研究碩士學程	—	1	—	—	—	
台灣海洋大學	國際水產科學暨資源管理碩士學程	2	10	1	—	—	
	國際水產科學暨資源管理博士學程	—	1	—	—	—	
台灣師範大學	國際人力教育發展碩士學程	1	5	1	—	—	
清華大學	國際科技管理碩士學程	1	12	1	—	—	
	國際資訊科技碩士學程	2	5	—	2	—	
陽明大學	國際衛生碩士學程	1	2	1	—	—	
	國際衛生博士學程	—	—	—	—	1	
中央大學	國際環境永續發展碩士學程	1	6	—	—	—	
崑山科技大學	國際機械工程學士學程	—	11	—	—	—	
	國際塑膠射出與精密模具碩士學程	—	7	—	—	1	
中山大學	電機電力工程國際碩士學程	1	—	—	—	—	
元智大學	工業工程與管理國際碩士學程	—	2	—	1	—	



台灣國合之友會分會分布統計

地區	非洲	亞太	亞西	加勒比海	中美洲	南美洲	歐洲
分會	象牙海岸 史瓦濟蘭 南非 甘比亞 馬拉威	菲律賓 印尼－雅加達 印尼－東爪哇、 中爪哇 越南－胡志明市 越南－河內 泰國 索羅門群島 斐濟	阿曼王國	聖文森 聖克里斯多福 海地 多明尼加	貝里斯 哥斯大黎加 薩爾瓦多 尼加拉瓜 瓜地馬拉 宏都拉斯 墨西哥 巴拿馬	智利 秘魯 哥倫比亞 阿根廷 玻利維亞 巴拉圭 厄瓜多	捷克 匈牙利 拉脫維亞 波蘭 俄羅斯
小計	5	8	1	4	8	7	5

育機構合作推動人力資源發展計畫。2006年本會續與世界銀行附設機構之全球併聯社（World Links）合作，協助中美洲3友邦之中等學校發展網際網路教育。

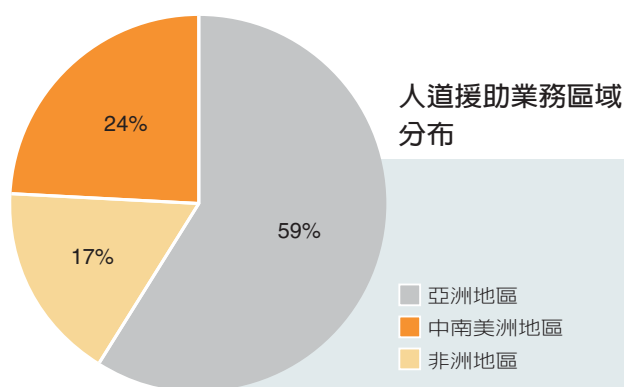
#### 四、台灣國合之友會

為深化歷年國際人力培訓業務執行成效，並凝聚學員友台力量，以發揮協助外交之作用，本會每年提供經費補助我駐外單位聯繫並組織曾來台學員成立「台灣國合之友會」，目前全球已成立有38支分會。

#### 國際人道援助業務

本會人道援助業務係結合台灣及本會之專業優勢，透過技術協助、人力發展、微額貸款及志工派遣等方式執行，以發揮援助計畫的槓桿效益創造綜效，讓短期的人道援助計畫成為長期發展援助計畫的先鋒。另為配合政府政策推動全民外交，本會亦積極與國內外非政府組織合作，以能引入國際資源、建立資訊交流管道及合作平台。

2006年間，本會與美慈組織合作建立「緊急援助相對基金」，藉由美慈組織特有的全球動員能量，使台灣在世界各地遭逢天災與戰亂時能迅速參與救援工作，提供災民急需的援助；此外，亦透過駐瓜地馬拉技術團協助當地蔬菜產銷班農民儘速完成史坦（Stan）颶風災後復耕重建



工作。在基礎醫療援助及扶貧方面，本會與「台藏基金會」合作提供印度Orissa藏人社區居民人道醫療援助，另與美國慈善人道援助組織Food For The Poor (FFP) 合作於海地輔導貧民飼養吳郭魚；另一方面，本年度亦協助義美集團運送二手玩具至史瓦濟蘭，以及執行外交部委託辦理之「民間捐贈物資運送計畫」，成功地將我國民間廠商及民眾熱忱捐贈的物品，送往各友邦及友好發展中國家所需人民手上。

#### 國合基金運用情況

本會基金收入主要來源為投融資業務之長期貸款利息收入及未貸放基金本金孳息收入。截至2006年12月31日止，累積基金餘額約為124億6,884萬元，基金淨值約為新台幣150億1,397萬元。基金自成立以來，累計貸款簽約金額為

國際人道援助計畫一覽表

國別	計畫名稱	合作機構	計畫類型
發生緊急災難戰亂國家	緊急援助相對基金	美慈組織	緊急救助
瓜地馬拉	史坦颶風蔬菜產銷班復耕重建計畫		災後重建
海地	海地角吳郭魚水產養殖計畫	Food For The Poor	扶貧
史瓦濟蘭	二手玩具贈送計畫	義美集團	扶貧
俄羅斯	民間捐贈物資援外計畫	俄羅斯善行基金會	扶貧
印度	Orissa藏人社區人道醫療援助計畫	台藏基金會	基層醫療援助

約4億4,599萬美元，其中累積撥款約4億593萬美元、已回收約2億896萬美元，貸款餘額約1億784萬美元，已承諾待撥款項約4,000萬美元，未貸放基金則因應本會核心計畫資金需求而以台幣、美金及歐元持有，選擇定存、短期票券及債券為資產配置之主要部位，股票或共同基金為次要部位，以提高孳息收入。

## 中華民國—中美洲經濟發展基金

中美洲經濟發展基金截至2006年12月底止，累計本金1億4,000萬美元，該基金之本金

不得動用，僅可使用利息收入。經董監事會議核准，且目前仍持續進行之計畫共計3件：（1）支應中美洲經貿辦事處營運經費，以利該辦事處推動個別國家發展及促進與台灣交流之經貿計畫；（2）大學及碩博士班獎學金計畫：提供中美洲7國來台研修大學及碩博士學程，歷屆（含在學）學員共98名；（3）提供就讀宏都拉斯薩莫拉諾（Zamorano）大學及國立屏東科技大學大學部獎學金，協助中美洲各會員國培育社會經濟及農牧業高等人才，迄今業培訓29人。

